



د. ئەحمەد دزەیی سەرۆکی زانکۆ:  
 لەم دوو ساڵەى دوایى  
 پېشکەوتىكى گەورە ئە كۆلىڭزى  
 پەروەردەى بنەرەتى روویداوه



# كۆزان

ژمارە ⑤ بەھارى ٢٠١٥ گۆڤارىكى وەرزی رۆشنىبرى گشتییه، كۆلىڭزى پەروەردەى بنەرەتى دەرىدەكات

پروگرامى نووستى مندان



بىر بگەينهوه يان  
 بىر ئەگەينهوه:  
 ئەوهيه پرسيارەگە!



زانكۆ و كەرتى تايبەت  
 بەرەو رینووسىكى بنكە دراوهی



رۆزى كۆلىڭز...

ئەزموونىكى سەرکەوتوو

عەدنان كەریم :

هەموو كوردستان

بۆ من وەك يەك وایه



# کۆزان

٢.ل..... خەرمان بەرەكەت.. پەرورەدەى بئەپەتى

## پەرورەدەى

٣.ل..... خامە لەنتیوان بەبەرشتى و پەيامداریدا

٤.ل..... گەياندنێكى كاریگەر، بناغەى بەپێوەبردنى پۆلیكى باش و سەرکەوتوو

٦.ل..... ئەو ستراتیژیانەى كە بۆ چالاكردنى فێربوون بەكاردێن

٨.ل..... وانە و تنەوەى سەرکەوتوو و ١٠ پێداویستى سەرەكى

١٠.ل..... فەلسەفەى پەرورەدە و ئەركەكانى

١٢.ل..... كاریگەرییە ئەزێنەكانى هونەرى نىگارکێشان لەسەر بىركردنەوێ قوتابى

١٤.ل..... چۆن منداڵەكەمان فێر بكەین تا بە ئامانجەكانى بگات؟

١٦.ل..... تۆپزێنەوێ دەرچوون و چەند سەرنجێك

١٨.ل..... ئەزمونى سەرکەوتن

٢٠.ل..... بىركەینەوێ یان بىر نەكەینەوێ: ئەوێ پەرسىارەكە!

## زمان و كلتور

٢٣.ل..... سێ جۆرەكەى وەرگێران

٢٤.ل..... چۆن پەرە بە گەشەى زمانى منداڵەكەت دەدەیت

٢٦.ل..... بەرەو پێنووسى بنگەدراوێ

٣٠.ل..... پىچن و كرىۆل

٣٢.ل..... زمانى كوردى لە كۆمارى باشورى كوردستاندا

٣٥.ل..... قەسىدەى تۆ

## ئابوورى

٣٦.ل..... ژینگە ژيانە، قەدرى بزانه

٣٧.ل..... سىنتەرى هەماهەنگى زانكۆ و كەرتى تايبەت

## كۆمەڵایەتى و دەروونى

٣٨.ل..... پرۆگرامى نووستنى منداڵ

٣٩.ل..... لە نێوان گومان و دلنیایدا

## مىژووى

٤٠.ل..... سىاسەت و هەلوێستى ئەمەرىكا لە بەرانبەر دۆزى كورد لە باشورى كوردستاندا

٤٣.ل..... دامەزرەوى حەرىم لە دەولەتى عوسمانیدا

## هەمەرەنگ

٤٦.ل..... رىشالە خۆراكىيەكان بۆ ژيانى سەلامەت

## دىمانە و پىپۆرتاژ

٤٧.ل..... عەدنان كەرىم لە دىمانەيەكدا (هەموو كوردستان بۆمەك يەك وایە)

٥٠.ل..... پۆزى كۆلێژ... ئەزمونى سەرکەوتوو

## چالاكىيەكان

گۆفاریكى وەرزی رۆشنىبرى گشتییه

كۆلیژی پەرورەدەى بئەپەتى

لە زانكۆى سەلاحەددین دەرىدەكات

## خاوەن ئىمتىياز

كۆلیژی پەرورەدەى بئەپەتى

## سەرئووسەر

هېمەداد عەبدولقەهار محەممەد

## بەپێوەبەرى نووسین

نەرىمان عەبدووللا خۆشناو

## سکرتیری نووسین

هەلۆ کاکەوئیس

## دەستەى نووسەران

سىروان عەرەب

ئەحمەد محەممەدئەمین

عەبدوولخالق هۆرمىزار

هەوران عەبدووللا

ئاشتى رەحمان

رەزوان عەبدولقادر

## دیزاینى بەرگ و ناوەرۆك

هېمەداد ئەرگوشى

ژمارەى متمانە لە سەندىكای رۆژنامەنووسان (٧٢٤)

ژ. تەلەفۆن: ٠٠٦٦٢٥٨٩١٢٠

ناوئىشان: هەولێر - پىگای كەركوك - بەرامبەر دى زانكۆ

www.basiceducation-suh.com

kozan@basiceducation-suh.com

# سىياسەت و ھەلۋىستى ئەمەرىكا لە بەرانبەر دۆزى كورد لە باشورى كوردستاندا (شۆرشى ئەيلوول ۋەك نەمۇنە)



د. ئەحمەد ھەمەد ئەمىن

لەگەل ئەو دەدا نەبوونی  
شۆرش لە باشورى كوردستان  
پرویدات و ۋەك كارتىك لە بەرانبەر  
عەبدولكەرىم قاسم سەرۆك كۆمارى عىراق بەكار  
بەینن.

ھۆكارى ھەرىمايەتى يەككە سوو لەو ھۆكارانەى كارىگەرى  
لەسەر سىياسەتى ئىدارەى ئەمەرىكا ھەبوو. چونكە بوونی كورد  
لە تورکیا و ئىران (ئەم دوو ولاتەش ۋەك دوو ھاوپەیمانى رۆژئاوا)  
واى كرد بوو ئەمەرىكا ھەست بە بوونی مەترسى بكات، بە  
تایبەتى دواى ئەوئى عىراق لە پەیمانانای بەغداى سالى ۱۹۵۵  
چوویە دەروە، ئىدى ئەو بابەتە مەترسى ئەوئى دروستکردبوو كە  
پووداوەكانى باشورى كوردستان بۆ بەشەكانى دىكەى كوردستان  
بگوازىتەو. ئەو لە لایەك، لە لایەكى دىكەو مانەوئى مەلا  
مستەفاى بارزانى و ھاوپۆلكانى بۆ ماوئى ۱۲ سال لە  
یەكیتى سۆفییەتدا، بەرپرسە ئەمەرىكییەكانى خستبوو  
گومانەو. سەربارى ئەوئى دەسلەتدارانى ئەمەرىكا  
لەو دەلنابوون كە دەسلەتەكەى عەبدولكەرىم قاسم  
دوو و نزیك نامىنیت، بەمەش پىویست ناكات لە رىگای  
كوردەو ئەو كارە ئەنجام بەن.

شايدى باسە، ئەمەرىكییەكان لەگەل پەرسەندەكانى شۆرش تووشى  
دراوکیى ھاتوون، لەبەر ئەوئى پىيان وابوو، مەترسىیەكى گەورە

سىياسەت و ھەلۋىستى ویلايەتە يەكگرتووەكانى ئەمەرىكا بەرانبەر بە  
دۆزى كورد لە باشورى كوردستاندا، بابەتیکى ھەستیار و گرنگە  
لە دونیای ئەمروئى سىياسەت و میدیای كوردیدا، ئەوئى وای كردوو  
خوئندەو و بۆچوونى جیاواز لە خۆى بگرت. لێرەشدا لە سۆنگەى  
گرنگى ئەو بابەتە، لەم وتارەدا گەرەكمانە لە پرى قسەى سىياسى  
و میدیای، لاپەرەكانى مېژوو ھەلەینەو و قسە لەسەر سىياسەت  
و ھەلۋىستى ئەمەرىكا بەكەین بەرانبەر بە شۆرشى ئەیلول، ئەو  
شۆرشى، كە لە ماوئى چوارە سالى تەمەنیدا، لە رووى سەربازییەو  
سەركەوتنى بەرچاوى بە دەست ھیتا لە بەرانبەر سوپای عىراقدا.

دواى بەرپابوونى شۆرشى ۱۴ تەمموزى ۱۹۵۸ لە عىراقدا، لە  
ئەنجامى ھاتنە پىشەوئى چەندىن پىشھاتى سىياسى، بەرژوئەندىیەكانى  
ئەمەرىكا لە ناوچەكە بە گشتى و لە عىراقدا بە تایبەتى كەوتە  
بەرمەترسىیەو، بەلام لەگەل ئەوئى، كە شۆرش لە باشورى كوردستان  
لە ئەیلولى ۱۹۶۱ سەرھەلدا و دواتر پەرى سەند، ئىدارەى ئەمەرىكا  
كە ئەوكاتە لە لایەن جۆن كەندى (۱۹۶۱-۱۹۶۳) سەرۆكایەتى دەكرا،

دە گوازىرىتتە ھەم بۇ تۈركىيا و ئىران. لەم بارەيە ھەم سەركردايەتتى شۆپش لە پىنگاى پۇژنامە كاندا، ئەمەرىكا و دوو ھاپەيمانە كەى (ئىران و تۈركىيا) لەم بابەتە كە دۇنيا كرانە ھە. ئەمە لە لايەك، لە لايەكى دىكە ھە سەركردايەتتى شۆپش ھەلۈكى ئەمەيدا لە پىنگاى نۆپتەرىيە كانىيە ھە ھاوكارى ئەمەرىكا بۇ خۆى دەستبەر بكات. لىرەشدا ئەگەرچى ئەمە ھەلۈكە كارىگەرى لەسەر گۆپىنى ھەلۈكىستى ئەمەرىكا ئەمەبو، بەلام ئەمەرىكىيە كانى تووشى نىگەرانى ئەمە كورد بوو، كورد لە بىن ئومىدى ئەواندا پەنا بۇ ھاوكارى يەكىتتى سۆفئىيەت ببات. بۆيە لەم چوارچىۋەدا ھەندىك لە پۇژنامە كانى ئەمەرىكا كەوتتە پروپاگاندەى ئەمەى لە لايەن ئەمەرىكا ھاوكارى پىشكەش بە شۆپش كراو، تا لەم پىنگاۋە كورد لە يەكىتتى سۆفئىيەت و ھەرگرتنى ھاوكارى دوور بىخەنەمە، ھەرۋەھا گومان لەسەر كورد لە لايەى سۆفئىيەتتە كان دروست بكن.

لەم قۇناغەدا، دۆزى كورد و شۆپشى ئەيلول دەپتە يەكىك لە بابەتە گىنگە كانى ئىوان ئەمەرىكا و ئىران، دەسەلاتدارانى ئىران مەترسى و نىگەرانىيە كانى خۇيان لە گەل دەسەلاتدارانى ئەمەرىكا باس دەكەن و والىكەدەنە مەترسى لەسەر ناچكە ھەيە ھەكارىكە بۇ زىادبوونى دەسەلاتى سۆفئىيەت. بەلام ئەمەى جىنگاى باس كوردنە، كاتىك مەلا مستەفاى بارزانى دەكەوتتە پەيۋەندى گرتن بە ئىران، ئىرانىش كەلكەلەى بەستەنە ھەى باشوورى كوردستان بە ولاتەكەى دەكەوتتە فكىيە ھە، ئەگەرچى ئەمەرىكىيە كان پەتى مەسەلەكە دەكەنە ھە و داواش لە ئىران دەكەن دەپتە رىژ لە سنوورى نۆدەولەتتى بگىرت. جىنگاى نامازە بۇ كوردنە، لە گەل بەرەو پىشە ھە چوون و سەركەوتتە كانى شۆپش لە روى سەربازى و سىياسىيە ھە، ئەمەرىكىيە كانى لە سەردەمى ئىدارى (جۇن سۇن ۱۹۶۳-۱۹۶۸) و دواترىش لە سەرتاكانى سەردەمى ئىدارى (نىكسۇن ۱۹۶۹-۱۹۷۵) دا، سوور بوون لەسەر سىياسەت و ھەلۈكىستى خۇيان لە بەرانبەر شۆپشى ئەيلول و دۆزى كورد لە باشوورى كوردستاندا. بەلام لە ئەنجامى ھاتنە پىشە ھە كۆمەلنىك فاكتهرى سىياسى و ئابوورى و سەربازى لە ناچكەدا بە گشتى و لە عىراقدا بە تايبەتتى، ئەمەرىكىيە كان ناچار بە ھەلۈكىست گۆپىن ھاتن، بەمەش سالى ۱۹۷۲ پەزەمەند بوون لەسەر پىشكەشكردنى ھاوكارى بە شۆپش (ئەگەرچى ھاوكارىيە كان ھەك پىيۈست نەبوون و لە پىنگاى دەستى دوو مەمە بوون) .

ھۆكارە كانى گۆپىنى ھەلۈكىستى ئەمەرىكا بەرانبەر بە شۆپش دەگەپتتە ھە بۇ ئەمە خالانى خوارە ھە.

۱- خرابوونى پەيۋەندىيە كانى ئەمەرىكا لە گەل عىراق، لە دواى شەپرى عەرەب- ئىسرائىل سالى ۱۹۶۷، لەبەر ئەمەى لەم شەپردا ئەمەرىكا پالپشتى لە ئىسرائىل كورد و دەسەلاتدارانى عىراقىش پەتى ھەر ھەنگاۈنك و پىشنىارىكى ئەمەرىكايان كوردە كە بە ناشتى دۆزى فەلەستىن چارەسەر بكات.

۲- تىكچوونى پەيۋەندىيە كانى ئىوان عىراق - ئىران بە ھۆى پىشكەشكردنى ھاوكارى لە لايەن ئىرانە ھە بۇ شۆپش، لە گەل

لە سە ر سوپاى عىراقدا ھەيە. ئىدى بوونى ئەمە نىگەرانىيەش وى كوردو ھەپۇشى سەركەوتنى دانوستانە كانى ئىوان كۆمەتى عىراق و سەركردايەتتى شۆپشى كورد بن، كە لە دواى كودەتتى ۸ شىواتى ۱۹۶۳ و ھاتنە سەردەسەلاتى بەسىيە كان ھاتبوو پىشە ھە. بۆيە لەم قۇناغەدا ئەمەرىكىيە كان دووپاتى ئەمەيان كوردۇتە ھە، دۆزى كورد بابەتتىكى ناخۇبى عىراقە و پىيۈست بە دەست تىۋەردانى ناكات. دواترىش بەمەندە نەمەستان، ئەگەر بزانىن ھاوكارى سەربازىيان پىشكەش بە عىراق كوردو ھە. لەم ھەلۈمەردەدا، يەكىك لە نامانجە كانى سەركردايەتتى شۆپشى ئەيلول، بە دەست ھىنانى پالشتى دەرەكى، بە تايبەتتى ئەمەرىكا، چۈنكە وپراى ئەمەى مەلا مستەفاى بارزانى ماۋەى ۱۲ سال لە يەكىتتى سۆفئىيەت مابوۋىيە ھە، بەلام ئەمە پىنگر نەبوو كە ئاراستە ھەلۈكە كانى ئابراو بەرەو پۇژتارا بە گشتى و ئەمەرىكا بە تايبەتتى بىت، ئەگەرچى لەم دۇنيا بوو كە تا ئەمە كاتە ئەمەرىكىيە كان نامادەى ئەمە نىين كە بەرژەندىيە كانى قوربانى دۆزى كوردى بكات.

بەتەنگە ھە نەھاتنى ئەمەرىكىيە كان، سەركردايەتتى شۆپشى ئەيلولى تووشى ئاومىدى ئەمە نەكرد، بۆيە كەوتتە ھەلۈكى ئەمەى نىگەرانىيە كان پەپۇتتە ھە، بە تايبەت ئەمە مەترسىيەى، كە پىي و ابوو شۆپش



# ئايا ئەمەرىكا لە ئىستادا سىياسەت و ھەلۋىستىكى پوونى بەرانبەر بە دۆزى كورد لە باشوورى كوردستاندا ھەيە؟

سىياسى لە ناوچەكەدا لە وانە:

۱- نىكېبونەھەي دەسلەتدارانى عىراق لە ئەمەرىكىيەكان لە سەرووى ھەمويانەھەي سەدام حوسەين.

۲- پۇلى توركيا لە نىكېدونەھەي عىراق و ئىران، عىراق و ئەمەرىكا.

۳- نىكېبونەھەي عىراق و ئىران لە يەكتر بە تامانجى دانوستان و پىكەوتن و كۆتابى ھىنا بە كىشەكانى نىوانيان.

۴- بوونى بىرۋاى سىياسىيەكانى ئەمەرىكا، بە تايبەت ھىرى كىسنىجەر، لەبەر ئەھەي ناوبراۋ پىۋاۋو نايىت لەبەر دۆزى كورد پەيوەندىيەكانيان بە رووى عىراقدا دابخەن.

۵- مەترسى ئەمەرىكىيەكان لە ناوچە نەوتىيەكانى كەركوك لەھەي بىكەۋىتە ژىر دەسلەتلى شۇرپ و دواجار ئەزمەنى وزەي لىبىكەۋىتەھەي.

۶- سووربوونى ئەمەرىكىيەكان لەسەر چارەسەر بوونى دۆزى كورد لە چوارچىۋەي عىراق.

ئەنجام لە گەل ھاتنە پىشەھەي ئەو رووداۋانە ئەمەرىكا لەم قۇناغەدا پىشتى كرده دۆزى كورد، بەمەش دۆزى كورد لە باشوورى كوردستان بە بەستنى پىكەوتننامەي جەزائىر لە ۶ مارتى ۱۹۷۵ و دواترىش نىسكۆ شۇرپ پىننايە قۇناغىكى نۆپە.

دواجار لە ژىر پۇشنىاي خويىندەھەي لاپەرەكانى دوتىندا، دەرگىت پىرسىن ئايا ئەمەرىكا لە ئىستادا سىياسەت و ھەلۋىستىكى پوونى بەرانبەر بە دۆزى كورد لە باشوورى كوردستاندا ھەيە؟ ئايا مەترسى ئەھەي ناكىرت لەسەر ھەلۋىستى خۇي (دۆزى كورد بابەتلىكى ناخۇي عىراقە) سوور بىت؟

سەرچاۋەكان

۱- عزيز حسن بارزانى، الولايات المتحدة الامريكية و المسألة الكوردية في العراق. ۱۹۶۱- ۱۹۷۵، اطروحة دكتورا، غير منشورة، مقدمة الى كلية الاداب، جامعة صلاح الدين، اربيل.

۲- ماريانا خاروداكي، كورد و سىياسەتى دەرەھەي ۋالاتە يەكگرتوۋەكان پىۋەندىيە ناۋدەھلەتسىيەكان لە پۇژھەلاتى ناوين لە ۱۹۴۵ ھەي، ۱۹۴۵ ھەي، ۲۰۱۱.

۳- وريا رەھمانى، مېژووى پەيوەندىيەكانى كورد و ئەمەرىكا، (ھەلۋىز، دەزگاي چاپ و بلاۋكردنەھەي رۇژھەلات، ۲۰۱۲).

سەرھەلۋەتەھەي كىشەي كەنداۋ سالى ۱۹۶۹، لەبەر ئەھەي ئىران ھەندىك مافى عىراقىيەكانى بەزانىبوۋ لە ناوچەكەدا، كە بە پىۋى پىكەوتنى پىشۋوتلەسەرى پىكەوتبوون.

۳- گۇرپى ھەلۋىستى عىراق و نىكېبونەھەي لە يەكىتى سۇقىيەت و ئىمزاكردنى گرىبەستى نەوت سالى ۱۹۶۹.

۴- خراب پەفتاركردنى دەسلەتدارانى عىراق بەرانبەر بە سەفارتى ئەمەرىكا، بە تايبەت كە حكومەتى عىراق لەم ماۋەيەدا دەست بەسەر ھەندىك كەل و پەلى سەفارتى ئەمەرىكا لە عىراقدا گرتبوو.

۵- ھەولەكانى ئىسرائىل بۇ رازىكردنى دەسلەتدارانى ئەمەرىكا بۇ نىكېبونەھەي لە كورد و پىشكەشكردنى ھاۋكارى بۇي.

۶- پىكەوتنى ۹ نىسانى ۱۹۷۲ نىۋان عىراق و يەكىتى سۇقىيەت، لە ژىر نارى پەيماننامەي ھاۋكارى و ھەماھەنگى، كە ئەمەرىكا بە مەترسى لەسەر بەرژەۋەندىيەكانى لە كەنداۋ و ھىندستان لىكەدەدەيەھەي.

۷- خۇمالىكردنى نەوت لە ۲۷ حوزەيرانى ۱۹۷۲ لە لاينە حكومەتى عىراق، ئەمەرىكىيەكانى توشى نىگەرانى كورد بوو، لەبەر ئەھەي دوو كۇمپانىيا بەرھەمەتلىنى لە عىراق پەكىان كەوت، جگە لەھەش ئەمەرىكىيەكان پىنان ۋابوو ئەو بابەتە مەترسى لەسەر بەرھەمەتلىنى نەوت لە جىھاندا دەيىت.

۸- داۋاكردنى مەھمەد رەزاشا بە شىۋەيەكى راستەۋخۇ بۇ پىشكەشكردنى ھاۋكارى بە شۇرپى ئەيلول لە سەركى ئەمەرىكا، لە كاتىكدا كە سەرك (نىسكۇن) لە ۳۰ حوزەيرانى ۱۹۷۲ سەردانى تارانى پايىتەختى كوردبوو.

ھەموو ئەوانەي نامازىيان بۇ كرا، فاكترى كاريگەربوون لەسەر گۇرپى ھەلۋىستى ئەمەرىكا بەرانبەر بە شۇرپى ئەيلول، بەلام دەيىت باس لە سوور بوونى سەركردايەتى شۇرپىش لەسەر ئەو مەسەلەيە بىكەين، بۇيە دەكرىت بلىين ئەوانەي وتران زەمىنە ئەھەي ھىننايە پىشەھەي، تا لە ۳۰ حوزەيرانى سالى ۱۹۷۲ ئىدىرىس بارزانى و مەھموود عوسمان سەردانى ئەمەرىكا بىكەن، ناوبراۋن لەم سەردانەدا چاۋيان كەوت بە نۆپەنەرانى حكومەتى ئەمەرىكا و داۋاكارىيەكانى خۇيان خىستە بەردەھەي، كە خۇي لە داننان بە تامانجى كورد و گەيشتن بە نۆتۇنۆمى، پەيوەندى بەردەھام لە نىۋان ئەمەرىكا و كورد بە شىۋەيەكى نەيىنى، پىشكەشكردنى ھاۋكارى سەربازى و دامەززاندى پەيوەندى ھەۋالگىرى و دانانى تامپىرى تايبەت بە كورد دەيىنىيەھەي.

ئەنجام داۋاكارىيەكان پەسەند كران و ھەر زوۋ ئەمەرىكىيەكان ھەولەي ئەھەي ھاۋكارىيەكان پىشكەش بىكەن، ئەگەرچى ھەولەدا ھەموو ھەولەكان بە نەيىنى بىننىتەھەي، ئەمەش بە بىنانوونى ئەھەي (نىكسۇن و ھىرى كىسنىجەر) نەيان وىستوۋە ئازاۋە و پىۋى لە ناۋ ناۋەندە سىياسىيەكانى ئەمەرىكا بىننىتەھەي.

پازى بوونى ئەمەرىكىيەكان لەسەر پىشكەشكردنى ھاۋكارى و پەيوەندىيان لە گەل سەركردايەتى شۇرپ درىزە ناكىشەت، ئەمەش لە ئەنجامى ھاتنە پىشەھەي كۆمەلەك رووداۋ و پىشەھەي و باروۋخى